



SDK – Schweizerische Direktorinnen- und Direktorenkonferenz der Berufsfachschulen

CSD – Conférence suisse des directrices et directeurs d'écoles professionnelles

CSD – Conferenza svizzera delle direttrici e dei direttori delle scuole professionali

Assemblea generale ordinaria e simposio



12/13 maggio 2022

Locarno

giovedì, 12 maggio 2022 Assemblea generale / evento culturale	
dalle 09.30	Arrivo dei partecipanti all'Hotel Belvedere Piccola colazione di benvenuto
10.00 – 10.15	Saluto del Consigliere di Stato Manuele Bertoli Dipartimento dell'educazione, della cultura e dello sport
10.15– 11.15	Assemblea generale ordinaria (le trattande seguiranno a inizio aprile 2022)
11.15 – 11.35	Saluto da parte del SEFRI <ul style="list-style-type: none"> • Frédéric Berthoud, direttore della Cooperazione internazionale in materia di formazione e di qualifiche professionali sugli scambi e la mobilità nonché il consolidamento della soluzione svizzera per Erasmus+
11.35 – 12.15 (2 x 20 minuti)	Le sfide del mercato del lavoro in una regione di confine Facciamo luce sulla formazione professionale e sul mercato del lavoro in Ticino come regione di confine della Svizzera e lasciamo che gli esperti rispondano alle seguenti domande: <ul style="list-style-type: none"> - Quali sono le particolarità del mercato del lavoro in Ticino? - Qual è l'importanza della formazione professionale in Ticino per il sistema occupazionale (mercato del lavoro)? - Come fanno le industrie ticinesi a reclutare i loro operai specializzati e i loro apprendisti? - Ci sono misure speciali da rispettare? Possono essere proposti suggerimenti per attività, sfide, soluzioni (best practice)? - Come possiamo contribuire da scuola professionale per rafforzare il mercato del lavoro? - Che ruolo ha la formazione professionale negli strumenti di promozione economica? Punto di vista della ricerca <ul style="list-style-type: none"> • Mario Jametti, Professore ordinario USI (Università della Svizzera italiana, Facoltà di scienze economiche, Istituto ricerche economiche) e direttore IRE (Istituto Ricerche Economiche) • Furio Bednarz, collaboratore alla SUPSI (Scuola Universitaria professionale)
12.30 – 14.15	Pranzo presso l'Hotel Belvedere
14.30	Ritrovo davanti all'Hotel Belvedere

Fino ca. alle 17.00/17.30	<p>Parte culturale (1 visita a scelta)</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. <u>MeteoSwiss, Locarno-Monti</u> Le tre sedi regionali di MeteoSvizzera a Zurigo, Ginevra e Locarno, il centro per la tecnica di misurazione meteorologica a Payerne e i servizi meteorologici per l'aviazione negli aeroporti di Zurigo e Ginevra forniscono informazioni meteorologiche e climatiche di prima mano e lavorano a stretto contatto con i loro clienti locali. 2. <u>Sacro Monte e Santuario Madonna del Sasso</u> La chiesa dell'Assunzione della Vergine Maria, chiamata Madonna del Sasso, e il monastero con un piccolo museo si trovano su uno spettacolare sperone roccioso a cui conducono due sentieri. 3. <u>Schindler Elettronica SA Locarno</u> Uno dei principali fornitori mondiali di ascensori, scale mobili e marciapiedi mobili, nonché di servizi di manutenzione e modernizzazione. L'azienda è specializzata con tecnologia all'avanguardia in prodotti meccanici e computerizzati, progettati e rigorosamente testati nella sicurezza, nel comfort, nell'efficienza e nell'affidabilità. 4. <u>Clinica Hildebrand Brissago</u> Presentazione dei vari dipartimenti seguita da una visita. La Clinica Hildebrand - Centro di riabilitazione Brissago è uno dei principali centri di competenza svizzeri nel campo della riabilitazione.
16.30 – 18.30	Check-in delle camere - tempo libero
18.30 18.45	Luogo di ritrovo 1: davanti all' <u>Hotel Belvedere</u> Luogo di ritrovo 2: davanti al <u>Castello Visconteo</u>
18.45 – 19.45	<p>Saluto del Sindaco Alain Scherrer al Castello Visconteo Aperitivo offerto dalla Città di Locarno</p> 
19.45 – 20.00	Passeggiata al Ristorante BLU
20.00	Cena al <u>Ristorante BLU</u> , direttamente al Lido
Ca. 22.30	Ritorno individuale al proprio Hotel

venerdì, 13 maggio 2022		Simposio
Le sfide del mercato del lavoro in una regione di confine		
<p>Facciamo luce sulla formazione professionale e sul mercato del lavoro in Ticino come regione di confine della Svizzera e lasciamo che gli esperti rispondano alle seguenti domande:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Quali sono le particolarità del mercato del lavoro in Ticino? - Qual è l'importanza della formazione professionale in Ticino per il sistema occupazionale (mercato del lavoro)? - Come fanno le industrie ticinesi a reclutare i loro operai specializzati e i loro apprendisti? - Ci sono misure speciali da rispettare? Possono essere proposti suggerimenti per attività, sfide, soluzioni (best practice)? - Come possiamo contribuire da scuola professionale per rafforzare il mercato del lavoro? - Che ruolo ha la formazione professionale negli strumenti di promozione economica? 		
08.00 – 08.15	Saluto da parte di Georg Berger, Presidente SDK-CSD	
08.15 – 09.00	Punto di vista dell'associazione mantello <ul style="list-style-type: none"> • Consigliere nazionale Fabio Regazzi Presidente dell'Unione Svizzera delle Arti e Mestieri 	
09.00 – 09.30	Punto di vista dell'economia <ul style="list-style-type: none"> • Claudia Sassi Responsabile alla Divisione dell'economia 	
09.30 – 10.00	Punto di vista della formazione professionale <ul style="list-style-type: none"> • Paolo Colombo Direttore della Divisione della formazione professionale 	
10.00 – 10.30	Pausa	
10.30 – 10.45	Punto di vista dell'industria (chimica) <ul style="list-style-type: none"> • Oliviero Pesenti Presidente dell'AITI (Associazione Industrie Ticinesi) 	
10.45 – 11.00	Punto di vista MEM <ul style="list-style-type: none"> • Marzio Corda Responsabile della formazione presso Schindler AG Locarno 	
11.0 – 11.15	Punto di vista dell'industria della moda <ul style="list-style-type: none"> • Carlo Terreni Presidente LifestyleTech Competence Center part of Switzerland Innovation Park Ticino 	

11.15– 11.30	Punto di vista della socialità e della salute <ul style="list-style-type: none"> • Annette Biegger Responsabile dell'Area Infermieristica all'Ente Ospedaliero Cantonale (EOC)
11.30 – 12.15	Tavola rotonda <ul style="list-style-type: none"> - Annette Biegger - Marzio Corda - Paolo Colombo - Olivero Pesenti - Fabio Regazzi - Claudia Sassi - Carlo Terreni <p>Moderazione:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Alain Melchionda, giornalista RSI
12.15 – 12.30	Sintesi e conclusione del simposio <ul style="list-style-type: none"> - Georg Berger, Presidente SDK-CSD
12.30 – 13.45	Standing-lunch all'Hotel Belvedere
dalle 14.00	Rientro individuale

Avvisi amministrativi	
Luogo	Hotel Belvedere Via ai Monti della Trinità 44, 6600 Locarno Tel. 091 751 03 63 / info@belvedere-locarno.com
Arrivo in treno	Con il treno fino a Locarno, poi a piedi (ca. 15 minuti) o con la Funicolare fino alla fermata Muralto Belvedere
Arrivo in auto	Coordinate GPS: N46 10.373 / E8 47.740 Ci sono posteggi a sufficienza Garage: Fr. 13.--/notte
Alloggi in albergo	<p>Siete pregati di riservare individualmente il vostro pernottamento (codice: SDK-Tagung) e saldare il dovuto direttamente in loco.</p> <p>Hotel Belvedere Fr. 198.—(singola) + Fr. 6.10 City-Taxe 091 751 03 63 info@belvedere-locarno.com www.belvedere-locarno.com</p> <p>Hotel La Rinascente Fr. 150.—(singola) + Fr. 3.30 City-Taxe 091 751 13 31 Fr. 190.—(doppia, uso singolo) + Fr. 3.40 City-Taxe 10 min. dal Belvedere info@hotel-rinascente.ch www.hotel-rinascente.ch</p> <p>Garni Rio Fr. 95.—(singola) + Fr. 3.40 City-Taxe Fr. 105.-/120.- (doppia, uso singolo) 091 743 63 31 + Fr. 3.40 City-Taxe 15 min. dal Belvedere info@garni-rio.ch www.garni-rio.ch</p> <p>Il contingente di camere scade il 30 marzo 2022. In seguito, le camere non riservate saranno liberate per altri clienti.</p>
Arrivo anticipato: 11 maggio 2022 Mercoledì sera	<p>Per tutti coloro che arriveranno anticipatamente sarà organizzata una cena in comune con il comitato.</p> <p>Luogo: a seconda del numero di partecipanti: Hotel Belvedere o al Grotto al Sasso, che si trova accanto all'Hotel Belvedere.</p> <p>19.30, cena incl. bibite (senza digestivi): Fr. 65.— (sarà conteggiato sulla giornaliera).</p>
Assemblea generale (giovedì mattina)	Per giovedì mattina non è prevista alcuna traduzione simultanea. Le diapositive saranno proiettate in tedesco e in francese.
Parte culturale (giovedì pomeriggio)	Ogni visita è limitata a 20 partecipanti. P.f. con l'iscrizione indicate una scelta alternativa.
Check-in	Il check-in delle camere è previsto mercoledì fine pomeriggio e giovedì dopo le visite culturali e prima della cena.
Simposio (venerdì)	Per il simposio di venerdì offriamo una traduzione simultanea (D/F – F/D). Per limitare al massimo questi costi, vi preghiamo di indicare

Traduzione simultanea	nell'iscrizione se necessitate di questo servizio. Ordineremo solo il numero necessario di auricolari.
Handouts	Non sarà distribuito alcun supporto cartaceo delle presentazioni. Queste saranno poi scaricabili dopo la manifestazione dal sito www.sdk-csd.ch .
Giornaliere	<p>Oltre ai costi infrastrutturali del luogo, la traduzione simultanea e i dispositivi tecnici, la giornaliera include i costi seguenti:</p> <p>Forfait 1: giovedì / venerdì (tutta la manifestazione) Fr. 360.- due pranzi e una cena (incl. bibite), colazione di benvenuto, pausa caffè, visita culturale.</p> <p>Forfait 2: giovedì Fr. 200.- colazione di benvenuto, pranzo e cena (incl. bibite), visita culturale</p> <p>Forfait 2a: giovedì senza cena Fr. 160.- colazione di benvenuto, pranzo (incl. bibite), visita culturale</p> <p>forfait 3: venerdì Fr. 180.- pausa caffè, standing-lunch</p>
Iscrizioni e modalità di pagamento	<p>Termine d'iscrizione: 30 marzo 2022 www.sdk-csd.ch</p> <p>A seguito dell'iscrizione riceverete una fattura da saldare a corto termine</p>
Domande	Maja Zehnder, info@sdk-csd.ch , Tel. 052 363 26 31